

# PRIROČNIK Z NAVODILIMI ZA UPORABO

## POMEMBNA VARNOSTNA PRAVILA

Preden izdelek sestavite in začnete uporabljati,  
natancno preberite in upoštevajte vsa navodila  
ter se prepricajte, da jih razumete.  
Shranite za v prihodnje.

# PRISM FRAME™ BAZEN OVALNIM

**16.5' x 9' x 48" (503 cm x 274 cm x 122 cm)**

**20' x 10' x 48" (610 cm x 305 cm x 122 cm)**



Slika je namenjena temu, da si izdelek lažje predstavljate. Dodatki morda niso priloženi.

Preizkusite še druge izdelke Intex: bazene, dodatke za bazene, napihljive bazene in hišne igrače, zračne blazine in čolne, ki jih lahko kupite v poslovalnicah ali na naši spletni strani, ki je navedena spodaj.

Zaradi naše politike nenehnega izboljševanja izdelkov si pri podjetju Intex pridržujemo pravico do sprememb v specifikacijah in videzu izdelkov, kar lahko povzroči spremembe v priročniku z navodili za uporabo brez predhodnega obvestila.

## INTEX®

©2020 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®™ Trademarks used in some countries of the world under license from/®™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. to/à/a/an Intex Development Co. Ltd., G.P.O Box 28829, Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Vertrieb in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Venneveld 9, 4705 RR Roosendaal – The Netherlands  
[www.intexcorp.com](http://www.intexcorp.com)

# VSEBINA

<b>Opozorila / Pomembna varnostna navodila.....</b>	<b>3-4</b>
<b>Sestavni deli.....</b>	<b>5-6</b>
<b>Navodila za sestavljanje.....</b>	<b>7-11</b>
<b>Splošna varnost v vodi.....</b>	<b>11</b>
<b>Vzdrževanje bazena in kemikalije.....</b>	<b>12</b>
<b>Odpravljanje težav.....</b>	<b>12</b>
<b>Vzdrževanje in izpraznitev bazena.....</b>	<b>13</b>
<b>Priprava na zimo.....</b>	<b>14</b>
<b>Omejena garancija.....</b>	<b>15</b>

**Posebna uvodna opomba:**

Zahvaljujemo se vam za nakup bazena Intex. Preden začnete sestavljati bazen, preberite za priročnik z navodili za uporabo, saj vsebuje informacije, ki vam bodo pomagale podaljšati življenjsko dobo bazena in vzpostaviti varnost v bazenu za vso družino. Priporočamo, da bazen sestavljajo vsaj 2 do 4 osebe (več oseb bo hitreje sestavilo bazen).

Za montažo ne potrebujete nobenega orodja.

# POMEMBNA VARNOSTNA PRAVILA

Preden izdelek sestavite in ga začnete uporabljati, natančno preberite in upoštevajte vsa navodila ter se prepričajte, da jih razumete.

## ⚠️ OPOZORILO

- **Otroke in invalidne osebe mora med uporabo bazena vedno nadzirati usposobljena odrasla oseba.**
- Zavarujte vsa vrata, okna in varnostne pregrade, da bi preprečili nepooblaščen, nenameren ali nenadzorovan vstop v bazen.
- Namestite varnostno pregrado, da majhnim otrokom in domaćim ljubljenčkom preprečite dostop do bazena.
- Bazen in dodatke za bazen lahko sestavijo in razstavijo le odrasle osebe.
- Nikoli ne skačite, se potapljamte ali spuščajte v nadzemni bazen ali katero koli plitko vodno telo.
- Če bazena ne sestavite na ravni, čvrsti talni površini, tvegajte, da se bazen poruši in odplakne osebo, ki je takrat v njem.
- Ne naslanjajte se, ne plezajte ali pritiskajte na napihljiv obroč na zgornjem robu bazena, saj lahko povzročite poškodbe ali poplavo. Nikomur ne dovolite, da bi sedel, plezal ali skakal po stranicah bazena.
- Kadar bazena ne uporabljate, iz bazena in njegove okolice odstranite vse igrače in izdelke za plavanje. Predmeti v bazenu so otrokom zelo všeč.
- Vse igrače, stole, mize ali kakršne koli predmete, na katere bi otroci lahko splezali, postavite vsaj 1,22 m stran od bazena.
- Reševalno opremo hranite ob bazenu. Pri telefonu, ki je najbliže bazenu, jasno označite in shranite telefonske številke za najne primere. Primeri reševalne opreme: reševalni obroč z vrvjo in tog reševalni drog, ki mora biti dolg vsaj 3,66 m.
- Nikoli ne plavajte sami in ne dovolite drugim, da bi plavali sami.
- Bazen mora biti vedno čist in brez ovir. Tla bazena morajo biti vedno vidna z zunanje pregrade bazena.
- Če plavate ponoči, uporabite ustrezno nameščeno umetno osvetlitev, da bodo razsvetljeni vsi varnostni znaki, lestve, dno bazena in prehodi.
- Če ste uživali alkohol ali nedovoljene substance ali zdravila, se ne približujte bazenu.
- Otroci se ne smejo približevati pokrivalom za bazen, saj bi se lahko vanje zapletli, utonili ali se kako drugače resno poškodovali.
- Pred uporabo bazena morate v celoti odstraniti pokrivala za bazen, saj je pod njimi nemogoče videti otroke in odrasle osebe.
- Ne pokrivajte bazena, če je kdo v njem.
- Bazen in njegova neposredna okolica morata biti čista in brez ovir, da se preprečijo morebitni zdrsi in padci ter poškodbe.
- Vodo v bazenu redno dezinficirajte, da preprečite razvoj kakršnih koli bolezni. Vode, ki je v bazenu, ne smete zaužiti. Skrbite za dobro higieno.
- Vsak basen se sčasoma obrabi. Določene vrste čezmerne ali povečane obrabe lahko povzročijo neustrezno delovanje bazena, kar lahko vodi v odtekanje velikih količin vode iz vašega bazena. Zato je zelo pomembno, da vaš basen redno in ustrezno vzdržujete.
- Bazen je namenjen izključno zunanjemu uporabi.
- Kadar bazena dlje časa ne boste uporabljali, ga v celoti izpraznite in prazen basen varno shranite tako, da se v njem ne bo zbirala deževnica ali druga voda. Glejte navodila za shranjevanje.
- Ko uporabljate bazen, morate vklopiti filtrske črpalki, da zagotovite vsaj en popoln pretok vode na dan. Za izračun potrebnih ur delovanja glejte priročnik za uporabo vaše črpalke.

**PREGRADE IN POKRIVALA ZA BAZEN NISO NADOMEŠTEK ZA NENEHEN NADZOR USPOSOBLJENE. ODRASLE OSEBE. BAZEN NIMA REŠEVALCA, ZATO MORAO ODRASLE OSEBE OPRAVLJATI NALOGO REŠEVALCA ALI NADZORNIKA TER VAROVATI ŽIVLJENJE VSEH UPORABNIKOV BAZENA, ZLASTI OTROK, KO SO V ALI OB BAZENU.**

**ČE NE UPOŠTEVATE TEH OPOZORIL, LAJKO POVZROČITE ŠKODO, RESNE POŠKODBE ALI SMRT.**

### Nasvet:

Lastniki bazenov morajo upoštevati lokalne ali državne zakone v zvezi z ograjami za zaščito otrok, varnostnimi ogradami, osvetlitvijo in drugimi varnostnimi zahtevami. Za nadaljnje podrobnosti se obrnite na lokalne službe.

**SHRANITE TA NAVODILA**

**3. Stran**

# POMEMBNA VARNOSTNA PRAVILA

Preden izdelek sestavite in ga začnete uporabljati, natancno preberite in upoštevajte vsa navodila ter se preprčajte, da jih razumete. Ta opozorila, navodila in varnostne smernice obravnavajo določena običajna tveganja rekreacije v vodi, vendar ne morejo pokriti vseh tveganj in nevarnosti v vseh primerih. Med uživanjem v vodnih aktivnostih bodite vedno previdni ter uporablajte zdravo pamet in razumno presojo. Shranite za v prihodnje. Embalažo je treba skrbno prebrati in shraniti za poznejšo uporabo. Za dodatna opozorila glejte izdelek.

## **Spološno**

- Redno preverjajte, ali se na zatičih, maticah in/ali vijakih pojavlja rja, drobci ali ostri robovi, predvsem na dostopnih površinah, da se izognete poškodbam.

## **Varnost neplavalcev**

- Slabe plavalce in neplavalce mora primera odrasla oseba stalno, aktivno in pazljivo ves čas nadzorovati (ob tem se je treba zavedati, da obstaja največje tveganje za utopitev pri otrocih, mlajših od pet let).
- Določite primerno odraslo osebo za nadzorovanje bazena ob vsaki uporabi.
- Slabi plavalci in neplavalci morajo med uporabo bazena nositi osebno zaščitno opremo.
- Ko bazena ne uporabljate oz. njegova uporaba ni nadzorovana, iz njega in njegove okolice odstranite vse igrače, da se s tem izognete privabljanju otrok v bazen.

## **Varnostne naprave**

- Priporočamo, da namestite ogrado (in zavarujete vsa vrata in okna, kjer je to potrebno) in se s tem izognete nedovoljenemu dostopu do bazena.
- Ograde, prevleke za bazen, alarmi za bazen in podobne varnostne naprave so koristne, vendar niso nadomestilo za stalen in primeren nadzor odrasle osebe.

## **Varnostna oprema**

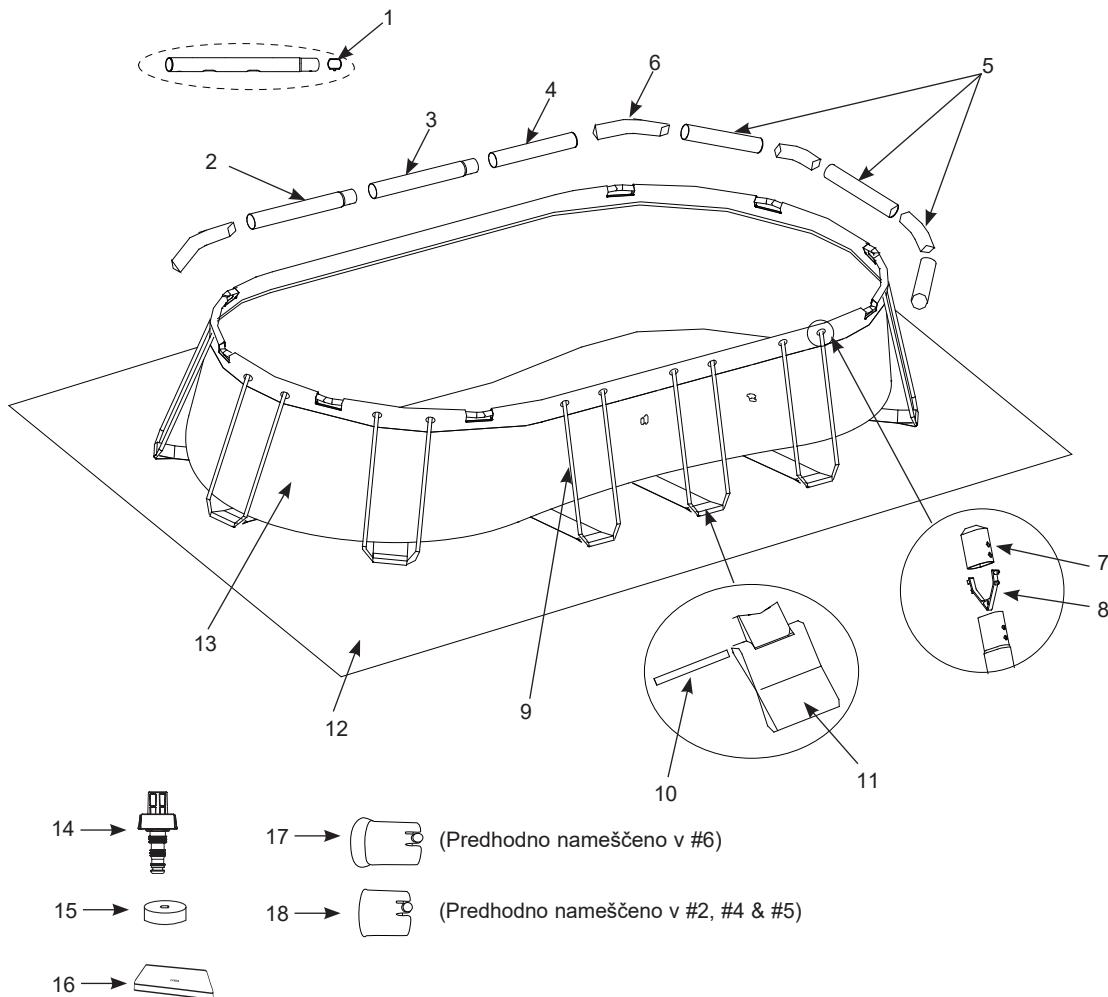
- Priporočamo, da reševalno opremo hranite ob bazenu.
- Blizu bazena naj bo vedno delajoč telefon in seznam številk za klic v sili.

## **Varna uporaba bazena**

- Vse uporabnike, zlasti otroke, spodbudite, naj se naučijo plavati.
- Naučite se temeljnih postopkov oživljavanja (prve pomoči) in redno osvežujte znanje. To lahko v nujnem primeru nekomu reši življenje.
- Vsem uporabnikom bazena, vključno z otroci, naročite, kaj storiti v nujnem primeru.
- Nikoli se ne potapljamte v plitvo vodo. To lahko privede do resnih poškodb ali smrti.
- Bazena ne uporabljajte, ko uživate alkohol ali zdravila, ki lahko zmanjšajo vašo sposobnost varne uporabe bazena.
- Ko uporabljate prevleko za bazen, jo pred uporabo bazena povsem odstranite.
- Zaščitite uporabnike bazena pred boleznimi, povezanimi z vodo, tako, da redno čistite vodo v bazenu in dobro skrbite za higieno. Upoštevajte smernice za čiščenje vode v navodilih za uporabo.
- Kemikalije (npr. za čiščenje ter dezinfekcijo vode) hranite izven dosega otrok.
- Odstranjive lestve namestite na horizontalno površino.
- Upoštevajte opozorila in varnostne znake na steni bazena.

## SESTAVNI DELI

Preden začnete sestavljati bazen, si vzemite nekaj minut, da preverite vsebino in se seznanite z vsemi deli.



**OPOMBA:** Dejanski izdelek se lahko razlikuje od slik v teh navodilih. Ni v pravem merilu.

## SESTAVNI DELI (nadaljevanje)

Preden začnete sestavljati bazen, si vzemite nekaj minut, da preverite vsebino in se seznanite z vsemi deli.

ZAP. ŠT.	OPIS	16.5'x9'x48" (503cmx274cmx122cm)		20'x10'x48" (610cmx305cmx122cm)	
		KOLIČINA	ŠT. NADOM. DELA	KOLIČINA	ŠT. NADOM. DELA
1	VZMET Z ENIM GUMBOM	4	10381	6	10381
2	HORIZONTALNI PROFIL (A) (GUMBOM STA PRILOŽENA)	2	12788	2	12788
3	HORIZONTALNI PROFIL (B) (GUMBOM STA PRILOŽENA)	2	12789	4	12789
4	HORIZONTALNI PROFIL (C)	2	12790	2	12790
5	HORIZONTALNI PROFIL (D) (GUMBOM STA PRILOŽENA)	6	12757	6	12759
6	KOTNI SPOJ	8	12758	8	12760
7	POKROVČEK PODPORE V OBLIKI ČRKE U	24	10379	28	10379
8	OBJEMKA Z VZMETJO Z DVEMA GUMBOMA	24	10382	28	10382
9	STRANSKA PODPORA V OBLIKI ČRKE U (POKROVČEK PODPORE V OBLIKI ČRKE U IN OBJEMKA Z VZMETJO Z DVEMA GUMBOMA STA PRILOŽENA)	12	12482	14	12482
10	POVEZOVALNA PALICA	12	10383	14	10383
11	VAROVALNI TRAK	12	10938	14	10938
12	ZAŠČITNA PODLOGA	1	10759	1	12740
13	BAZENSKA FOLIJA (POKROVČEK IZPUSTNEGA VENTILA JE PRILOŽEN)	1	12736	1	12737
14	KONEKTOR	1	10201	1	10201
15	POKROVČEK IZPUSTNEGA VENTILA	2	11044	2	11044
16	POKRIVALO ZA BAZEN	1	12738	1	12739
17	PLASTIČNI VLOŽEK ZA KOTNI SPOJ	16	11156	16	11156
18	PLASTIČNI VLOŽEK ZA VODORAVNO KOTNO CEV	16	11157	16	11157

**SHRANITE TA NAVODILA**

**6. Stran**

# SESTAVLJANJE BAZENA

## POMEMBNI PODATKI ZA IZBIRO IN PRIPRAVO PROSTORA ZA POSTAVITEV

### ⚠️ OPOZORILO

- Položaj bazena mora onemogočati nepooblaščen, nenameren ali nenadzorovan vstop v bazen skozi vrata, okna ali z varnostne pregrade.
- Namestite varnostno pregrado, ki bo majhnim otrokom in hišnim ljubljenčkom onemogočila dostop do bazena.
- Če bazena ne postavite na ravna, trdna tla in ga ne sestavite ter napolnite z vodo v skladu z naslednjimi navodili, lahko tvegate, da se bazen poruši in odplakne tistega, ki je takrat v bazenu; to se lahko konča z resnimi poškodbami ali škodo.
- Nevarnost električnega šoka: Filtrska črpalka priključite izključno na ozemljeno vtičnico, ki je zavarovana z varovalko (GFCI) ali inštalacijskim odklopnikom (RCD). Da bi se izognili nevarnosti električnega šoka, za priključitev črpalke na električno omrežje ne uporabljajte podaljškov, časovnih stikal, vtičnih adapterjev ali pretvornikov. Vedno zagotovite ustrezno nameščeno vtičnico. Kabel napeljite tako, da ga ne bodo poškodovali kosi lnice, škarje za živo mejo ali drugi ostri predmeti. V priročniku za filtrsko črpalko boste našli še več varnostnih napotkov in navodil.
- Nevarnost resne poškodbe: ne poskušajte sestaviti bazena ob močnem vetru.

**Za postavitev bazena izberite zunanjlo lokacijo. Pri tem upoštevajte naslednje zahteve:**

1. Prostor, kamor boste postavili bazen, mora biti popolnoma raven. Bazena ne postavite na klancu ali nagnjeni površini.
2. Tla morajo biti utrjena in dovolj čvrsta, da prenesejo pritisk in težo v celoti sestavljenega bazena. Bazena ne postavite na blatni, peščeni, mehki ali razrahljani površini.
3. Bazena ne postavljajte na verandi, balkoni ali odru, saj se lahko pod težo polnega bazena podre.
4. Okoli bazena mora biti vsaj 1,5–2,0 m praznega prostora, brez kakršnih koli predmetov, na katere bi otrok lahko splezal in tako dobil dostop do bazena.
5. Trava pod bazenom se bo poškodovala. Klorirana voda v bazenu lahko škoduje rastlinju okoli bazena.
6. Če tla niso betonska (tj. asfalt, trava ali zemlja), morate pod vsak nosilec v obliki črke U postaviti tlačno obdelan les velikosti 38 x 38 x 3 cm, da poskrbeti, da bo izdelek **poravnан** s tlemi. Alternativno lahko uporabite jeklene blazine ali armirane betonske plošče. Posvetujte se z vašim dobaviteljem bazena glede podložk.
- OPOMBA: Ne uporabljajte podpornih blazin ali plošč z drsečimi, gladkimi površinami, saj bi v tem primeru stranski nosilci v obliki črke U zdrsnili stran in poškodovali bazen ter izničili garancijo.
7. Najprej odstranite vse agresivne vrste trave. Določene vrste trave, kot sta avgustinina ali trava bermuda, lahko zrastejo skozi podlogo. Tega garancija ne krije, saj ne gre za napako v izdelavi.
8. Območje bo olajšalo praznjenje bazenske vode po vsaki uporabi in/ali po dolgotrajnem skladiščenju bazena.

**SHRANITE TA NAVODILA**

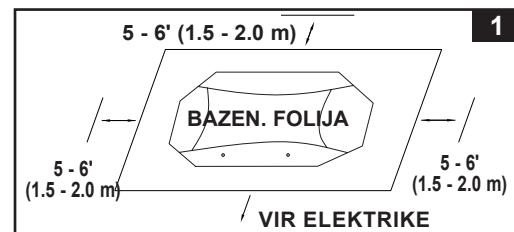
**7. Stran**

## SESTAVLJANJE BAZENA (nadaljevanje)

Ta bazen lahko kupite skupaj z Intexovo filtrske črpalko Krystal Clear™. Črpalka ima posebna navodila za montažo. Najprej sestavite bazen in šele nato namestite filtrske črpalko.

Za postavitev bazena boste porabili približno 60 do 90 minut. (To je le približen čas, ki je odvisen od izkušenj pri tovrstnem delu.)

- Poiščite ravno mesto, brez kamenja, vej ali drugih ostrih predmetov, ki bi lahko poškodovali podlogo ali telesne poškodbe.  
 • Odprite škatlo, ki vsebuje ogrodje bazena, sponke, cevi za montažo itd. Škatlo odprite previdno, da je ne poškodujete, saj jo boste potrebovali za kasnejše shranjevanje, v zimskem času, ali ko bazena ne potrebujete.  
 • Iz embalaže vzemite zaščitno podlogo in jo popolnoma razprostrite po očiščeni površini. Robovi podlage naj bodo vsaj 1,5–2,0 m oddaljeni od kakršne koli ovire, kot so npr. stene, ograje, drevesa itd. Podlogo (12) vzemite iz kartona in jo razgrnite preko blaga na tleh, tako da je odtočni ventil obrnjen proti mestu odtekanja. Odtočni ventil obrnite proč od hiše. Odprite ga, da se bo pogrel na soncu. S tem olajšate namestitev. Podloga mora biti sredinsko poravnana preko blaga na tleh. Konec z dvema priključkoma za cev naj bo obrnjen proti viru električnega napajanja.



**POZOR:** Ne vlecite bazena po podlagi, saj se pri tem lahko bazenska folija poškoduje in bazen bo začel puščati (glejte skico 1).

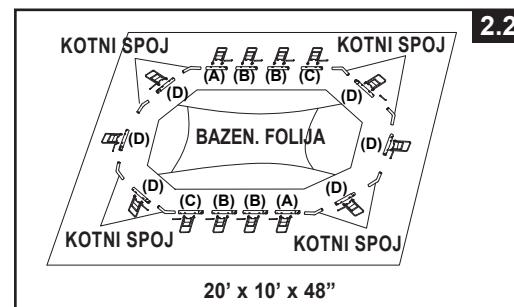
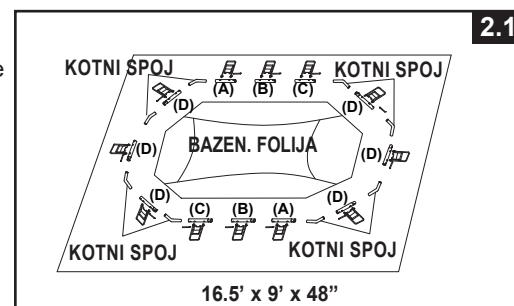
- Med postavljanjem bazenske folije naj bodo priključki ali odprtine za cevi obrnjeni proti viru električne energije. Zunanji rob bazena mora biti v bližini električnega priključka za črpalko.

- Iz embalaže vzemite vse sestavne dele in jih postavite na tla, kjer boste sestavili bazen. Na seznamu sestavnih delov preverite, ali imate vse, kar potrebujete (glejte skici 2.1 - 2.2).

**POZOR:** Ne začnite sestavljati bazena, če manjka kakšen sestavni del. Za nadomestne dele se obrnite na trgovino, kjer ste kupili bazen.

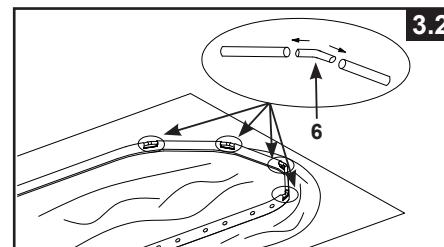
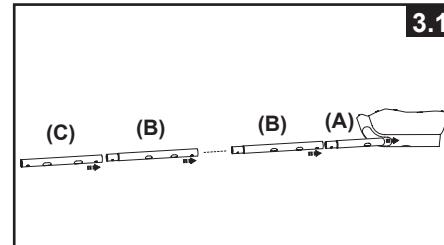
Ko imate vse sestavne dele, jih odstranite z bazenske folije in začnite sestavljati.

**OPOMBA:** Na vodoravne nosilce nanesite malo smukca, preden jih potisnete v obrobo bazena. Tako boste nosilce lažje odstranili iz obroba, ko boste razstavljali bazen.



## SESTAVLJANJE BAZENA (nadaljevanje)

3. • Bazenska folija mora biti popolnoma razprostrta čez zaščitno podlogo. Najprej na eni strani vstavite zaprti konec profila »A« v odprtine rokava, ki se nahajajo v bližini okrogline. Nato vstavite profil »B« v profil »A«, da se zaskoči, in nato na enak način vstavite profil »C« v profil »B« (**glejte skico 3.1**). Luknje v kovinskem profilu morajo biti poravnane z luknjami na rokavu bele bazenske folije. Nadaljujte z vstavljanjem vseh A-B-C i D stebrov v predvidena ležišča.
- Začnite s kotno kombinacijo spojev za kraje stranice bazena, tako da kotni spoj (6) najprej vstavite v prečnik »A ali C«, nato prečnik »D« potisnite v odprtino rokava in prek kotnega spoja (6). Nadaljujte z vstavljanjem vseh kotnih spojev in prečnikov »D«. (**glejte skico 3.2**). (Na koncu morajo biti vse luknje v kovinskem profilu poravnane z luknjami v rokavu bele bazenske folije.)



- Morda boste imeli pri zadnjih spojki nekaj težav. Vendar vam bo uspelo, če boste najprej hkrati dvignili zadnjo spojko in profil za približno 5 cm. Zdaj kotni spoj vstavite v prečnik, medtem ko dele spustite v določen položaj. Kotni spoj bo enostavno zdrsnil v prečnik.

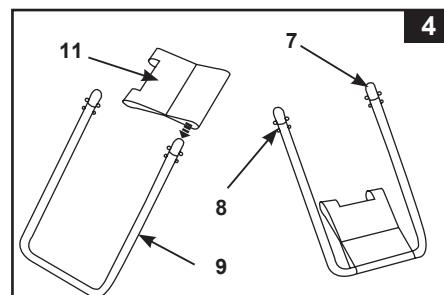
**IPOZOR:** *Osem kotnih spojev je zasnovanih tako, da so premični relativno glede na vodoravne prečnike in niso fiksirani na vodoravne prečnike. Tako se lahko stranske stene bazena pomikajo navznoter in navzven, ko se bazen uporablja.*

Kombinacije profilov se razlikujejo glede na velikosti bazenov. Podrobnosti so predstavljene v spodnji tabeli. (Na koncu morajo biti vse luknje v kovinskem profilu poravnane z luknjami v rokavu bele bazenske folije.)

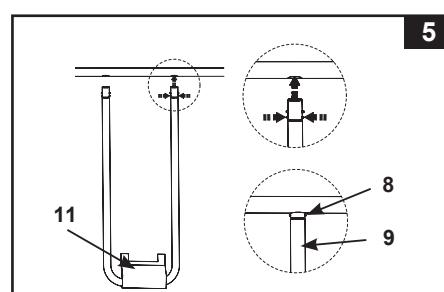
Velikost bazena	Številka "U" kraka na daljši strani	Številka "U" kraka na kraje strani	Kombinacija nosilcev na daljši strani	Kombinacija nosilcev na kraje strani
16.5' x 9' x 48" (503cm x 274cm x 122cm)	3	3	A-B-C	D-D-D
20'x10'x48" (610cm x 305cm x 122cm)	4	3	A-B-B-C	D-D-D

4. Namestite varovalni trak (11) na veliko stransko podporo v obliki črke U (9). Z vsemi varovalnimi trakovi in U-podporami (**glejte skico 4**).

**IPOZOR:** *V 5. koraku mora bazenska folija ostati poravnana na tleh, zato je okoli bazena potrebnega 1,5–2 m praznega prostora.*

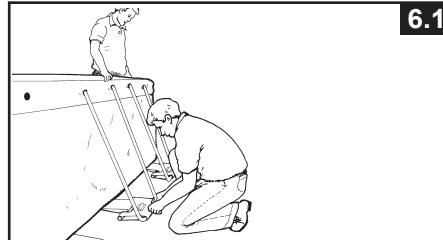


5. Na vrhu vsake stranske podpore v obliki črke U je tovarniško nastavljena objemka z vzetmetjo z dvema gumboma. Stranske podpore vstavite v odprtine profilov "A-B-C & D", tako da gumb na spodnji strani s prsti pritisnete navznoter. Ko pritisnete spodnji gumb, lahko podporo vstavite v profil. Ko je podpora v obliki črke U v profilu, spustite gumb, da se podpora zaskoči na mestu. Ponovite z vsemi podporami v obliki črke U (**glejte skico 5**).

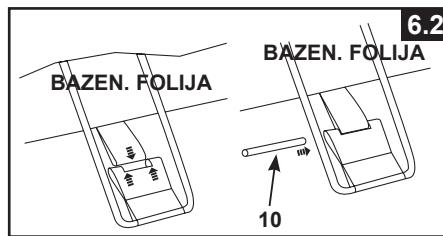


## SESTAVLJANJE BAZENA (nadaljevanje)

6. S pomočjo še ene osebe, ki naj stoji v bazenu, postavite prevleko za zategovanje (10). Ponovite postopek na vseh "U" nosilcih (glejte skici 6.1 in 6.2).

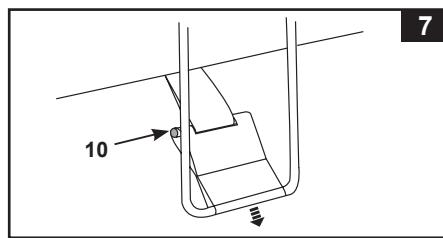


6.1



6.2

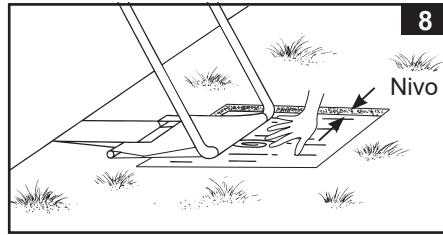
7. Potegnite spodnjo stran stranske podpore navzven in proč od bazenske folije, da zategnete trakove. Ponovite na vseh podporah (glejte skico 7).



7

8. Če teren ni betoniran (če je denimo asfaltiran, travnat ali pokrit z zemljo), morate pod vsako nogo podstaviti kos pod pritiskom obdelanega lesa v velikosti 38 x 38 x 3 cm in ga poravnati z zemljo. Stranske podpore v obliki črke U morajo stati na sredini takšne lesene plošče in pravokotno na smer lesnih vlaken (glejte skico 8).

**OPOMBA:** Zagotovite, da bo vsaka podpora blazina imela vdolbinu in bo poravnana s tlemi. Ne uporabljajte podpornih blazin ali plošč z drsečimi, gladkimi površinami, saj bi v tem primeru stranski nosilci v obliki črke U zdrsnili stran in poškodovali bazen ter izničili garancijo.



8

9. Sestavite letev. Lesteve imata ločena navodila za sestavljanje v svoji embalaži.
10. Sestavljeni letev postavite preko ene stranice, eden od ekipe, ki namešča podlogo, pa naj gre v bazen in zgladi vse gube na tleh. Ko je v bazenu, naj ta oseba preveri obo odtočna ventila (v vogalih) in se prepriča, da je odtočni vtič nameščen v ventilu. Ta oseba naj vogal z notranje strani porine navzven.
11. Preden začnete polniti bazen, preverite, če je zamašek za izpust na notranji strani bazena dobro zatesnen in pokrovček na zunanjji strani tesno privit. Bazen napolnjite z vodo le do višine 2,5 cm. Preverite, če je vodna gladina enakomerna. Prav tako pred nadaljevanjem polnjenja bazena z vodo poskrbite, da so vsi kotni spoji (6) ustrezno nameščeni v prečnike.

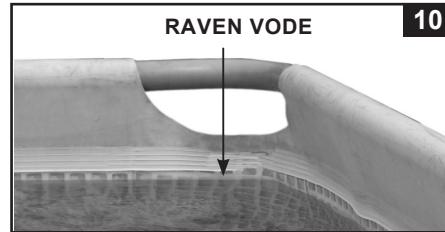
**POZOR:** Če voda v bazenu odteka na eno stran, pomeni, da bazen ne stoji na popolnoma ravni podlagi. Bazeni, ki je postavljen na neravni podlagi, se nagiba, kar povzroci izbočenost stranic bazena in lahko tudi sesutje bazena. Če bazen ne stoji na popolnoma ravni podlagi, ga morate izprazniti in podlago poravnati ali bazen prestaviti na drugo, popolnoma ravno mesto.

Zdaj poravnajte vse gube na tleh bazena (z notranje strani bazena), tako da tla potiskate proti stiku tal in stranic bazena. Lahko pa (z zunanje strani) pod stranico zgrabite tla bazena in jih povlečete navzven. Če gube povzroča zaščitna podloga, naj jo 2 osebi povlečeta narazen, da se gube poravnajo. Ko pri tem delu vstopate v bazen ali izstopate iz njega, uporabite ustrezno sestavljen bazensko letev.

## SESTAVLJANJE BAZENA (nadaljevanje)

12. Bazen napolnite z vodo le do višine zavihkov na vrhu bazenske folije (**glejte skico 9**).

**OPOMBA:** Stranske stene bazena in okvir se obrnjeno navznoter, ko basen napolnите z vodo do priporočljive ravni. Naj vas to nagibanje navznoter ne skrbi. S tem se prilagodita gibanje vode in pritisk, ko se basen uporablja.



### POMEMBNO

Preden kateremu koli družinskemu članu dovolite uporabo bazena, se z njimi pogovorite. Določite pravila, ki vključujejo vsaj pomembna varnostna pravila in splošne varnostne podatke o vodi, ki so navedeni v tem priročniku. Ta pravila redno ponavljajte skupaj z uporabniki bazena, tudi z gosti.

## SPLOŠNA VARNOST V VODI

Rekreacija v vodi je zabavna in obenem terapevtska. Ne glede na to pa predstavlja tudi tveganje za nastanek poškodb in smrti. Za zmanjšanje nevarnosti nastanka poškodb preberite in upoštevajte vsa opozorila in navodila na izdelku, embalaži in priložena embalaži. Vedeti morate, da opozorila na izdelku ter navodila in varnostni napotki obsegajo nekatera pogosta tveganja pri rekreaciji v vodi, vsekakor pa ne vseh tveganj ali nevarnosti.

Za dodatno zaščito preberite naslednje splošne napotke in napotke varnostnih organizacij, ki veljajo v državi:

- Zahtevajte nenehen nadzor. Usposobljena odrasla oseba mora opravljati funkcijo reševalca iz vode ali nadzornika, zlasti ko so v bazenu in okoli njega otroci.
- Naučite se plavati.
- Vzemite si čas in se naučite tehnike oživljanja in prve pomoči.
- Vsakogar, ki nadzoruje uporabnike bazena, poučite o morebitnih nevarnostih, povezanih z uporabo bazena, in uporabi zaščitnih sredstev, kot so zaklenjena vrata pregrade itd.
- Vse uporabnike bazena, tudi otroke, naučite, kaj naj naredijo v nujnih primerih.
- Pri uživanju v vodnih dejavnostih vedno uporabite zdravo pamet in dobro presojo.
- Nadzirajte, nadzirajte in še enkrat nadzirajte.

# VZDRŽEVANJE BAZENA IN KEMIKALIJE

## ⚠️ OPOZORILO

### NE POZABITE

- Vse uporabnike bazena zavarujte pred morebitnimi boleznimi, tako da skrbite za čistočo in dezinfekcijo bazenske vode. Bazenske vode ne smete zaužiti. Redno vzdržujte dobro higieno.
- Skrbite, da bo voda v bazenu vedno čista in bistra. Dno bazena mora biti ves čas vidno z zunanje varnostne pregrade bazena.
- Otroci se ne smejo igrati s pokrivalom bazena, ker bi se lahko vanj zapletli, utonili ali se kako drugače poškodovali.

### Nega bazenske vode

Vzdrževanje pravilnega ravnovesja bazenske vode z ustrezeno uporabo dezinfekcijskih sredstev je najpomembnejši dejavnik za podaljševanje življenske dobe in urejenega videza bazenske folije ter za zagotavljanje čiste, zdrave in varne vode. Pomembna je tudi uporaba ustreznih metod testiranja in obdelave bazenske vode. Posvetujte se s strokovnjakom za kemična sredstva, testno opremo in testne postopke. Preberite in upoštevajte pisna navodila proizvajalca kemičnih sredstev.

1. Klor ne sme priti v stik z bazensko folijo, če ni popolnoma raztopljen. Klor v obliki granulata ali tablet najprej raztopite v vedru vode in ga nato dodajte bazenski vodi. Tekoči klor takoj in temeljito premešajte z bazensko vodo.
2. Nikoli ne mešajte različnih kemikalij med seboj. Bazenski vodi jih dodajte ločeno. Temeljito raztopite vsako kemikalijo, preden vodi dodate drugo kemikalijo.
3. Za pomoč pri vzdrževanju čiste bazenske vode sta na voljo tudi Intexov skimer in sesalnik za bazen. Za dodatne informacije se obrnite na prodajalca dodatne opreme za bazen.
4. Za čiščenje bazena nikoli ne uporabite visokotlacne čistilne naprave.

## ODPRAVLJANJE TEŽAV

TEŽAVA	OPIS	VZROK	REŠITEV
ALGE	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zelenkasta voda.</li> <li>• Zeleni ali crni madeži na bazenski foliji.</li> <li>• Bazenska folija je spolzka in/ali ima neprijeten vonj.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Klor in pH vrednost nista v optimalnem razmerju.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Šok obdelava s cezmerno kolicino klorja. Uravnajte pH vrednost glede na priporočeno vrednost prodajalca.</li> <li>• Posesajte dno bazena.</li> <li>• Vzdržujte pravilno vsebnost klorja.</li> </ul>
OBARVANA VODA	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Voda se po prvem dodajanju klorja barva modro, rjavo ali crno.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Baker, železo ali mangan v vodi oksidirajo pri dodajanju klorja.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Uravnajte pH na priporočeno vrednost.</li> <li>• Poženite filter, da se voda zbistri.</li> <li>• Redno menjajte kartuše filtra.</li> </ul>
PLAVAJOČA SNOV V VODI	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Voda je motna ali mlecnata.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• "Trda voda" zaradi previsoke pH vrednosti.</li> <li>• Prenizka vsebnost klorja.</li> <li>• Tuja snov v vodi.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Uravnajte pH. Posvetujte se s prodajalcem bazena.</li> <li>• Preverite ustrezeno vsebnost klorja.</li> <li>• Očistite ali zamenjajte kartušo filtra.</li> </ul>
NENEHNO NIZEK NIVO VODE	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nivo vode je nižji kot prejšnji dan.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Raztrgana ali preluknjana bazenska folija ali cevi.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zakrpanje s priloženim priborom.</li> <li>• Ročno zategnjite vse pokrovčke.</li> <li>• Zamenjajte cevi.</li> </ul>
USEDLINA NA DNU BAZENA	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Umazanija ali pesek na dnu bazena.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Pogosta uporaba bazena. Vstopanje v bazen in izstopanje iz bazena.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Dno bazena posesajte z Intexovim sesalnikom za bazen.</li> </ul>
OSTANKI NA VODI	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Listje, insekti itd.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Bazen preblizu dreves.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Uporabite Intexov skimmer.</li> </ul>

# VZDRŽEVANJE IN IZPRAZNITEV BAZENA

## ⚠ POZOR

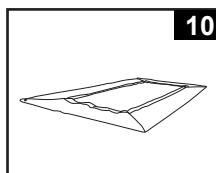
VEDNO UPOŠTEVAJTE NAVODILA PROIZVAJALCA KEMIČNIH SREDSTEV IN OPORIZILA GLEDE ZDRAVJA IN NEVARNOSTI!!

**Nikoli ne dodajte kemikalij v bazen, kadar je ta v uporabi.** To lahko povzroči draženje kože in oči. Prevelika koncentracija klorove raztopine lahko poškoduje bazensko folijo. Proizvajalec Intex Recreation Corp., Intex Development Co. Ltd., njegove povezane družbe, pooblaščeni zastopniki in servisni centri, prodajalci ali zaposleni ne prevzemajo odgovornosti za stroške, ki bi nastali zaradi izgube bazenske vode, nepravilne uporabe kemikalij ali slabe kakovosti vode. **Vedno imejte pri roki rezervne kartuše za filter.** **Kartuše menjajte vsaka dva tedna.** Za vse nadzemeljske bazene priporocamo uporabo Intexove filtrske črpalki Krystal Clear™.

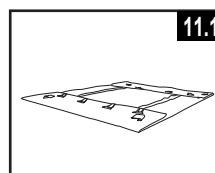
**MOČNO DEŽEVJE:** Da bi preprečili morebitno škodo na bazenu zaradi prenapoljenosti, takoj odstranite odvecno vodo, zaradi katere se je nivo vode v bazenu dvignil nad dovoljeno višino.

### Kako izprazniti bazen in ga shraniti za daljši čas

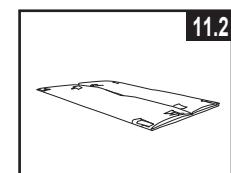
1. Upoštevajte lokalne predpise o odstranjevanju bazenske vode.
2. Preverite, če je zamašek izpustnega ventila znotraj bazena pravilno nameščen.
3. Odstranite pokrovček z izpustnega ventila na zunanjih strani stene bazena.
4. Ženski konec vrte cevi pritrdite na konektor (14).
5. Drugi konec cevi položite tako, da bo voda lahko varno odtekla in ne bo zalila hiše in sosednjih zgradb.
6. Konektor pritrdite na izpustni ventil. **Pozor: Konektor bo povzročil, da se bo zamašek izpustnega ventila v bazenu odprl in voda bo zacela takoj odtekat.**
7. Ko voda odteče, bazen na nasprotni strani odtoka dvignite, tako da odstranite vso vodo in bazen popolnoma izpraznite.
8. Odvijte odtočno cev in adapter.
9. Ponovno vstavite zamašek v izpustni ventil na notranji strani bazena.
10. Namestite pokrovček na zunanjih strani bazena.
11. Bazensko razstavite po obrnjenem vrstnem redu, kot ste ga sestavili, in odstranite vse vezne elemente.
12. Preprajte se, da so bazen in vsi deli popolnoma suhi, preden jih shranite. Preden zložite bazensko folijo, jo popolnoma posušite na soncu (**glejte skico 10**). Po bazenski foliji potresite smukec, da vsrkajo morebitno odvecno vodo in se material ne bo sprigel.
13. Bazensko folijo prepognite, da dobite kvadratno obliko. Nato na eni strani dvakrat prepognite eno šestino bazenske folije. Enako storite na nasprotni strani (**glejte skici 11.1 in 11.2**).
14. Zdaj, ko ste dobili dva nasprotna enako prepognjenega dela, ju preprosto prepognite drugega cez drugega, kot bi zaprli knjigo (**glejte skici 12.1 in 12.2**).
15. Oba daljša konca prepognite do sredine (**glejte skico 13**).
16. Prvi del prepognite cez drugega, kot bi zaprli knjigo, in bazensko folijo nazadnje dobro stisnite (**glejte skico 14**).
17. Bazensko folijo in dodatno opremo shranite v hladnem in suhem prostoru. Temperatura v prostoru ne sme biti nižja od 0°C in ne višja od 40°C.
18. Za shranjevanje bazena lahko uporabite originalno embalažo.



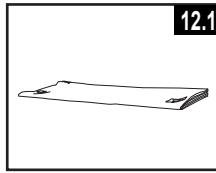
10



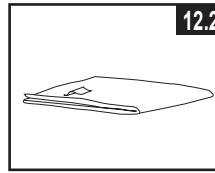
11.1



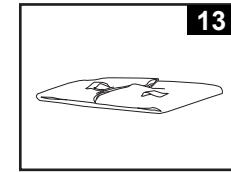
11.2



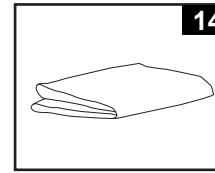
12.1



12.2



13



14

## PRIprava na zimo

### Priprava vašega bazena na zimo

Ko boste bazen nehalli uporabljati, ga lahko preprosto izpraznite in shranite na varnem mestu. Ko se temperatura spusti pod 5°C, morate bazen izprazniti, razstaviti in ustrezno shraniti, da led ne bi poškodoval bazena in njegovih delov. Zaradi leda bi se bazenska folija lahko poškodovala ali pa bi se bazen zrušil. Preberite tudi poglavje Kako izprazniti bazen.

**Če se temperatura na vašem območju ne spusti pod 5°C in se odločite, da boste bazen pustili zunaj, ga pripravite po naslednjih navodilih:**

1. Temeljito očistite bazensko vodo. Če imate bazen Easy Set, preverite, če je zgornji obroč ustrezno napihnjen.
2. Odstranite skimer (če ga imate) in druge prikljucke na filtru. Če je potrebno, zamenjajte mrežico filtra. Pazite, da bodo vsi deli in oprema čisti in popolnoma suhi, preden jih shranite.
3. Odprtine za dotok in izpust vode z notranje strani bazena zamašite s priloženimi zamaški (velikost 16' in manj). Zaprite tudi varnostni ventil za dotok in izpust vode (velikost 17' in več).
4. Odstranite lestev (če jo imate) in jo shranite na varnem mestu. Prepričajte se, da je lestev popolnoma suha, preden jo shranite.
5. Odstranite cevi, ki povezujejo črpalko in filter z bazenom.
6. Dodajte ustrezne kemikalije za zimski čas. Z vašim prodajalcem bazena se posvetujte o tem, katere kemikalije morate uporabiti za zimski čas in kako jih uporabiti. To se lahko zelo razlikuje od območja do območja.
7. Pokrijte bazen z Intexovim pokrivalom za bazene. **POMEMBNO: INTEXOVO POKRIVALO ZA BAZENE NI ZAŠČITNO POKRIVALO.**
8. Izpraznite in očistite črpalko, ohišje filtra in cevi. Odstranite in zavrzite staro kartušo za filter. Pripravite novo kartušo za naslednjo sezono.
9. Črpalko in dele filtra shranite v suhem in varnem notranjem prostoru pri temperaturi, ki ni nižja od 0°C in ne višja od 40°C.

## OMEJENA GARANCIJA

Vaš Intex bazen proizведен je od najkvalitetnijeg materijala i od strane najstručnijeg osoblja. Vsi izdelki Intex so bili pred odpremo iz tovarne podrobno pregledani in na njih niso bile ugotovljene nikakršne napake ali pomanjkljivosti. Ovo ograničeno jamstvo primjenjuje se samo na Intex bazen.

Ta omejena garancija je dodatek k vašim zakonskim pravicam in pravnim sredstvom a tega ne nadomešča. V kolikor ta garancija ni v skladu s katerimi koli vašimi zakonskimi pravicami, imajo slednje prednost. Če na primer potrošniška zakonodaja v Evropski uniji zakonsko predpisuje pravice iz garancije poleg garancijskega kritja te garancije: za informacije v zvezi s potrošniškim pravom po EU glejte spletno stran Evropskega potrošniškega centra [http://ec.europa.eu/consumers/ecc/contact\\_en.htm](http://ec.europa.eu/consumers/ecc/contact_en.htm).

Ta omejena garancija velja le za prvotnega kupca in ni prenosljiva. Ta omejena garancija velja v spodaj navedenem obdobju in začne veljati na dan, ko je črpalka prvič kupljena v trgovini. Shranite originalni račun skupaj s temi navodili, saj ga bomo zahtevali kot dokazilo o nakupu in nam ga morate dostaviti skupaj z zahtevo za uveljavljanje garancije, sicer le-ta ni veljavna.

Garancija za obrobo in okvir bazena – 1 Letnik

Če v garancijskem obdobju pri Intex bazen naletite na napako v izdelavi, se obrnite na ustrezní servisni center (glej spodaj). Če izdelek vrnete v skladu z navodili servisnega centra Intex, bo osebje v servisnem centru izdelek pregledalo in odločilo o veljavnosti zahtevka. Če za izdelek veljajo določbe jamstva, vam bodo izdelek brezplačno popravili ali zamenjali z enakim ali primerljivim izdelkom (po odločitvi Intexa).

Razen te garancije in katerih koli drugih zakonskih pravic, ki veljajo v vaši državi, druge garancije niso nakazane. Intex v nobenem primeru vam in tretjim osebam ne odgovarja za neposredno ali posredno škodo, ki nastane zaradi uporabe izdelka Intex bazen ali zaradi aktivnosti Intexa ali njegovih predstavnikov ali zaposlenih (vključno z izdelavo izdelka). Nekatere države ali sodne oblasti ne dovolijo izključitve ali omejitve nenamerne ali posledične škode, tako da zgornja omejitev ali izključitev v vašem primeru morda ne velja.

Upoštevajte, da ta omejena garancija ne velja v naslednjih primerih.

- Če z Intex bazen ravnate malomorno, ga nepravilno uporabljate, če je bil čoln udeležen v nesreči, če ne deluje pravilno, če ga nepravilno vzdržujete ali shranujete.
- Če je Intex bazen izpostavljen poškodbam, ki so posledica okoliščin, na katere Intex ne more vplivati, vključno z, vendar ne omejeno na predrtja, raztrganine, odrgnine, običajno obrabo in škodo zaradi ognja, poplave, zmrzovanja, dežja ali drugih okoljskih dejavnikov.
- Za dele in komponente, ki jih ne prodaja Intex; in/ali
- V primeru nedovoljenega spreminjanja, popravil ali razstavljanja izdelka Intex bazen s strani osebe, ki ni serviser podjetja Intex.

Stroški za izgubo vode iz bazena, kemikalij ali poškodb, nastalih zaradi tega, ta garancija ne pokriva. Prav tako ta garancija ne pokriva škode, nastale na lastnini in poškodbe oseb, ki bi nastale z uporabo izdelka.

Natančno preberite uporabniški priročnik in upoštevajte vsa navodila v zvezi s pravilno uporabo in vzdrževanjem Intex bazen. Izdelek pred uporabo vedno preglejte. Če ne boste upoštevali navodil, se omejena garancija izniči.